

**ỦY BAN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 2951/UB-CN

TP. Hồ Chí Minh, ngày 02 tháng 8 năm 1991

Trích yếu
V/v thực hiện các luật
thuế trên địa bàn TP.

Kính gửi : - Cục thuế thành phố
- UBND các quận, huyện
- Các sở ban ngành TP.

Sau khi triển khai thực hiện các luật thuế trên địa bàn (tháng 10/1990) đến quý I/1991 các đơn vị sản xuất kinh doanh thành phố, nhất là khu vực quốc doanh đã gặp rất nhiều khó khăn. Thành phố đã kịp thời báo cáo kiến nghị nhiều lần nhưng chưa được Trung ương chỉ đạo giải quyết.

- Trước tình hình đó, Thường trực Thành uỷ, Thường trực Hội đồng nhân dân thành phố và Thường trực Ủy ban nhân dân thành phố đã họp để giải quyết các vấn đề kinh tế cấp bách của thành phố, trong đó có vấn đề thuế và Ủy ban nhân dân thành phố đã ban hành thông báo 59/TB-UB ngày 17 tháng 5 năm 1991.

Nay, sau khi làm việc với Hội đồng Bộ trưởng và theo chỉ đạo của Thường vụ Hội đồng Bộ trưởng, Bộ Tài chính sẽ vào làm việc tiếp với thành phố để giải quyết các kiến nghị của thành phố và chuẩn bị trình Quốc hội thông qua trong kỳ họp tháng 7/1991. Đồng thời Hội đồng Bộ trưởng vừa ban hành quyết định 203/HĐBT ngày 29 tháng 6 năm 1991 quy định một số điểm trong việc thi hành các luật thuế;

Để đảm bảo thi hành thống nhất các luật thuế trên địa bàn thành phố; Ủy ban nhân dân thành phố chỉ đạo vấn đề này như sau:

1/ Thu hồi các điểm nói về thuế đã nêu trong thông báo số 59/TB-UB ngày 17 tháng 5 năm 1991 của UBND thành phố.

2/ Đối với các ngành, các đơn vị thật sự có khó khăn và để duy trì sản xuất kinh doanh, Cục thuế thành phố tổng hợp trình Ủy ban nhân dân thành phố quyết định chế độ tạm thu và vận dụng chính sách miễn giảm trong khi chờ quyết định sửa đổi của trung ương.

Nơi nhận :

- Như trên
- HĐBT-Bộ TC-Tổng cục thuế
'để báo cáo'
- TT/TU-TT.HĐND/TP-
UBND.TP
- VP/TU-Viện KSND/TP
- VPUB (LĐ, các Tổ)
- Lưu

T/M ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ

**K/T Chủ tịch
Phó Chủ tịch/Thường trực**

Nguyễn Văn Huân